NACIONES UNIDAS

A S

Asamblea General
Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

A/37/363
S/15314
28 julio 1982
ESPAÑOL
ORIGINAL: FRANCES/INGLES

ASAMBLEA GENERAL
Trigésimo séptimo período de sesiones
Tema 20 del programa provisional*
LA SITUACION EN KAMPUCHEA

CONSEJO DE SEGURIDAD
Trigésimo séptimo año

Carta de fecha 27 de julio de 1982, dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kampuchea Democrática ante las Naciones Unidas

En relación con mi carta de 15 de julio de 1982 (A/37/344-S/15298), tengo el honor de señalar a la atención de Vuestra Excelencia el hecho de que las autoridades de Hanoi, siguiendo con su guerra de agresión y genocidio, han enviado nuevos refuerzos de tropas a Kampuchea. En el anexo figuran los detalles de esa información, que fue transmitida por la radio de la "Voz de Kampuchea Democrática".

Le agradeceré se sirva hacer distribuir esta carta y esa información como documento oficial de la Asamblea General, en relación con el tema 20 del programa provisional, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) THIOUNN Prasith
Embajador
Representante Permanente de
Kampuchea Democrática

---

* A/37/150.

ANEXO

HANOI ENVIA NUEVOS REFUERZOS DE TROPAS A KAMPUCHEA

1. Entre el 20 de junio y el 10 de julio de 1982, 130 camiones que transportaban nuevos refuerzos de tropas fueron enviados por la camarilla agresora de Le Duan a la provincia de Siemreap. Esos transportes de tropas partieron de la provincia vietnamita de Tay Ninh por la ruta No. 22, pasando por la provincia kampucheana de Kompong Cham para llegar a Staung, Kompong Thom. De esos refuerzos, se distribuyeron después 3.000 soldados vietnamitas en los distritos de Chikrèng y Siemreap, provincia de Siemreap, mientras que otros 1.000 soldados continuaron su camino hacia la región occidental por la ruta nacional 6.

2. El 13 de julio, otros 10 camiones que transportaban 300 nuevos soldados vietnamitas fueron enviados desde Viet Nam al distrito de Thmar Puok, al frente de Sisophon al norte de la ruta nacional 5. Cuando llegaron a Phum Mkak, esas tropas fueron distribuidas en forma escalonada desde Phum Sangha hasta Phum Sla Kram.

3. El 15 de julio, la camarilla de Le Duan envió desde Viet Nam otro contingente de 400 soldados al distrito de Phnom Srok, provincia de Battambang. Esos soldados se distribuyeron después de la siguiente manera: 100 fueron enviados a Sangkat Nam Tav; 100 a Kauk Rumdéng; 100 a Phum Svay Sar y 100 a Sangkat Ta Vorng.

4. EL 16 de julio llegaron a Kompong Trach, provincia de Kompot, por la ruta de Toan Han, cinco camiones con nuevas tropas vietnamitas procedentes de la provincia vietnamita de Hatien.

Recordemos que en el mes de mayo último ya se enviaron a Kampuchea como refuerzo 20.000 soldados vietnamitas.

Esos refuerzos de tropas vietnamitas desmienten de modo evidente el anuncio del "retiro parcial" de tropas vietnamitas hecho hace poco por Nguyen Co Thach en Saigón para engañar la opinión pública. Ello también pone al descubierto la perfidia de la camarilla de Le Duan. Cuando habla de retiro de tropas, quiere decir que envía nuevos refuerzos. Cuando habla de paz, quiere decir que prepara la guerra.

(Informaciones difundidas por la
Voz de Kampuchea Democrática)